NATIONS UNIES **EP**



Programme des Nations Unies pour l'environnement

Distr. Restreinte

UNEP/OzL.Pro/ExCom/42/29/Add.1 18 mars 2004

FRANÇAIS ORIGINAL: ANGLAIS

COMITE EXECUTIF
DU FONDS MULTILATERAL AUX FINS
D'APPLICATION DU PROTOCOLE DE MONTREAL
Quarante-deuxième réunion
Montréal, 29 mars - 2 avril 2004

Addendum

PROPOSITION DE PROJET: CHINE

Elimination des SAO dans le secteur des solvants en Chine: tranche 2004 (PNUD)

Cet addendum est émis pour:

• **Ajouter** les paragraphes suivants:

55 bis. Le PNUD a, ensuite, informé qu'à partir du début de l'année 2004, l'ancienne ligne de production de CFC-113 au niveau de l'entreprise Jiangsu Changsha 3F Refrigerant Co. Ltd, produisant exclusivement du CFC-113, a été chargée de fabriquer le quota destiné à servir de solvant conformément à l'Accord portant plan du secteur des solvants en Chine, plus 10 tonnes PAO au titre de produit intermédiaire. Ces plafonds ont été arrêtés aux termes d'un accord passé entre le Gouvernement chinois et l'entreprise. Cette ligne de production sera démantelée à la fin de l'année 2005, date à laquelle il ne sera plus permis de produire du CFC-113 à usage de solvant.

55 ter. Le PNUD a également fait savoir qu'en 2003, la même entreprise avait construit une nouvelle unité de CFC-113, au sein d'une plus grande usine de fabrication du chlorotétrafluoro-éthylène (CTFE), du CFC-113a et du CFC-115. Le CFC-113 est nécessaire pour fabriquer ces substances chimiques qui, à leur tour, servent de matière intermédiaire pour la fabrication de pesticides et d'autres produits. Ceci a conduit à suggérer que le CFC-113 devrait pouvoir être fabriqué pour servir de produit intermédiaire en quantité supérieure à la limite de 10 tonnes PAO prévue par l'Accord. Le PNUD a indiqué que les intrants de la grande usine de

Par souci d'économie, le présent document a été imprimé en nombre limité. Aussi les participants sont-ils priés de se munir de leurs propres exemplaires et de s'abstenir de demander des copies supplémentaires.

fabrication sont les matières brutes requises pour le CFC-113, et que les résultats sont du CTFE, du CFC-113a et du CFC-115. En outre, le PNUD a ajouté qu'il s'agit là d'un processus intégré dans lequel les matières brutes sont brièvement transformées en CFC-113 avant d'être utilisées, dans un processus de production permanent, pour fabriquer les produits finis. Le CFC-113 n'est pas retiré de la ligne de production continue pour servir de produit intermédiaire ou autre et "on ne peut pas du tout considérer qu'il y ait eu production de CFC-113".

55 quater. Enfin, le PNUD a indiqué qu'il estimait que le plafond de 10 tonnes PAO de CFC-113, au titre de matière intermédiaire, vise "à veiller à ce que la production et l'importation de CFC-113 (et de CTC), pour les seules utilisations en tant que produit intermédiaire ou agent de transformation, ne soient pas détournées au profit du secteur des solvants. » A la lumière de la description ci-dessus des deux usines de production, le PNUD estime que l'utilisation du CFC-113 a été dûment prise en compte et que cette substance n'a pas été détournée vers le secteur des solvants.
